



**SERVIÇO PÚBLICO FEDERAL
MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO
UNIVERSIDADE FEDERAL DE UBERLÂNDIA
INSTITUTO DE LETRAS E LINGUÍSTICA**

PLANO DE TRABALHO - 2017-02

Docente

Nome:	Fernando Paulino de Oliveira
Email:	fernandooliveira@ufu.br
Data de ingresso:	05/10/2004
Regime:	40 horas
Categoria:	Professor Adjunto A

Síntese geral das atividades

Atividade	Carga Horária
Disciplinas ministradas	8 horas
Preparação de aulas e atendimento a alunos	1 horas
Orientações (Estágio/Prática de ensino)	2 horas
Orientações (TCC/Monitoria/Iniciação científica/Pós-graduação)	1 horas
Licenças-afastamentos	---
Atividades de pesquisa	2 horas
Capacitação/atualização/aperfeiçoamento	4 horas
Atividades de extensão	2 horas
Atividades técnicas	2 horas
Atividades Administrativas-Executivas	2 horas
Atividades Administrativas-Representação	2 horas
Outras atividades	2 horas
TOTAL	59 horas e 30 minutos

Disciplinas ministradas

Disciplina	Turma	Código	Ministrou anteriormente	Tipo	Nível	Carga horária
Bases Teóricas em Linguística Aplicada	L	GLE100	Sim	Teórica	Graduação	04 horas
Bases Teóricas em Linguística Aplicada	L	GLE100	Sim	Teórica	Graduação	04 horas

Preparação de aulas e atendimento a alunos

Atividade	Nível	Carga horária
Preparação de aulas	Graduação	01 horas

Orientações (Estágio/Prática de ensino)

Disciplina	Turma	Código	Quantidade de alunos	Carga horária
Estágio Supervisionado de Língua Inglesa 2	L	GLE100	5	01 horas
Estágio Supervisionado de Língua Inglesa 2	L	GLE100	5	01 horas

Orientações (TCC/Monitoria/Iniciação científica/Pós-graduação)

Discente	Matrícula	Tipo de orientação	Carga horária
Marcela Henrique de Freitas	11622ELI002	Artigo	01 horas

Licenças-afastamentos

Modalidade	Início	Término	Observações
Licença por motivo de doença em pessoa da família	26/03/2018	26/03/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.
Licença por motivo de doença em pessoa da família	26/03/2018	26/03/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.

Atividades de pesquisa

Título do Projeto	Início	Término	Tipo de Participação	Informações complementares	Carga horária
Curso de Língua Inglesa: professores em formação – 5ª. edição	01/03/2018	31/03/2018	Coordenação	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Curso de Língua Inglesa: professores em formação – 5ª. edição	01/03/2018	31/03/2018	Coordenação	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Capacitação/atualização/aperfeiçoamento

Descrição da atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Membro do colegiado do PPGEI	01/03/2018	04/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Capacitação 1	27/02/2018	04/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Membro do colegiado do PPGEI	01/03/2018	04/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Capacitação 1	27/02/2018	04/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Atividades de extensão

Projeto	Início	Término	Tipo de Participação	Informações complementares	Carga horária
Formação de professores de línguas: (re)pensando dizeres, construindo saberes	27/02/2018	05/04/2018	Coordenação	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Formação de professores de línguas: (re)pensando dizeres, construindo saberes	27/02/2018	05/04/2018	Coordenação	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Atividades técnicas

Atividade	Início	Término	Observações	Carga horária
Participação nas reuniões de núcleo	27/02/2018	05/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Participação nas reuniões de núcleo	27/02/2018	05/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Atividades Administrativas-Executivas

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Membro do colegiado do curso de Letras/Inglês	07/03/2018	07/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Membro do colegiado do curso de Letras/Inglês	07/03/2018	07/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Atividades Administrativas-Representação

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Participação nas reuniões de núcleo	26/02/2018	03/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Participação nas reuniões de núcleo	26/02/2018	03/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Outras atividades

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Participação nas reuniões de núcleo	28/02/2018	06/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas
Participação nas reuniões de núcleo	28/02/2018	06/04/2018	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	01 horas

Detalhamento das atividades

Licenças-afastamentos
Modalidade: Licença por motivo de doença em pessoa da família Início: 26/03/2018 Término: 26/03/2018 Informações complementares: Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.
Modalidade: Licença por motivo de doença em pessoa da família Início: 26/03/2018 Término: 26/03/2018 Informações complementares: Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.
Atividades de pesquisa

Título do Projeto: Curso de Língua Inglesa: professores em formação – 5ª. edição

Financiamento: Sim

Início: 01/03/2018

Término: 31/03/2018

Tipo de Participação: Coordenação

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Título do Projeto: Curso de Língua Inglesa: professores em formação – 5ª. edição

Financiamento: Sim

Início: 01/03/2018

Término: 31/03/2018

Tipo de Participação: Coordenação

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Capacitação | Atualização | Aperfeiçoamento

Descrição da atividade: Membro do colegiado do PPGEI

Início: 01/03/2018

Término: 04/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Capacitação | Atualização | Aperfeiçoamento

Descrição da atividade: Capacitação 1

Início: 27/02/2018

Término: 04/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Descrição da atividade: Membro do colegiado do PPGEI

Início: 01/03/2018

Término: 04/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Descrição da atividade: Capacitação 1

Início: 27/02/2018

Término: 04/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades de extensão

Título do Projeto: Formação de professores de línguas: (re)pensando dizeres, construindo saberes

Financiamento: Sim

Início: 27/02/2018

Término: 05/04/2018

Tipo de Participação: Coordenação

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Título do Projeto: Formação de professores de línguas: (re)pensando dizeres, construindo saberes

Financiamento: Sim

Início: 27/02/2018

Término: 05/04/2018

Tipo de Participação: Coordenação

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades técnicas

Atividade: Participação nas reuniões de núcleo

Início: 27/02/2018

Término: 05/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades técnicas

Atividade: Participação nas reuniões de núcleo

Início: 27/02/2018

Término: 05/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades Administrativas-Executivas

Atividade: Membro do colegiado do curso de Letras/Inglês

Início: 07/03/2018

Término: 07/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividade: Membro do colegiado do curso de Letras/Inglês

Início: 07/03/2018

Término: 07/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades Administrativas-Representação

Atividade: Participação nas reuniões de núcleo

Início: 26/02/2018

Término: 03/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades Administrativas-Representação

Atividade: Participação nas reuniões de núcleo

Início: 26/02/2018

Término: 03/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Outras atividades

Atividade: Participação nas reuniões de núcleo

Início: 28/02/2018

Término: 06/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividade: Participação nas reuniões de núcleo

Início: 28/02/2018

Término: 06/04/2018

Informações complementares:

Esta disciplina proporciona debates sobre a identificação e caracterização dos princípios e procedimentos usados pelo tradutor no ato de tradução; os modelos de Tradução; análise crítica de traduções consagradas a partir de comparações com o texto original; classificação dos processos e procedimentos usados pelo tradutor.

Carga horária: 01 horas

Atividades Remuneradas

Atividade: fasdfasdfasdfasdfasdfasdf

Início: 29/10/2018

Término: 04/11/2018

Local:

UFU

Periodicidade:

Atividades Remuneradas

Atividade: fasdfasdfasdfasdfasdfasdf

Início: 29/10/2018

Término: 04/11/2018

Local:
UFU

Periodicidade:

Declaro que as informações constantes deste plano de trabalho são de meu conhecimento e de minha responsabilidade.

Uberlândia - MG, 13 de maro de 2018.

Fernando Paulino de Oliveira
Docente do Instituto de Letras e Linguística

Documento assinado eletronicamente por **Fernando Paulino de Oliveira**, docente do Instituto de Letras e Linguística, em 13/03/2018 08:55:11, conforme horário oficial de Brasília, com fundamento no [art. 6º, § 1º, do Decreto nº 8.539, de 8 de outubro de 2015](#).

A autenticidade deste certificado poderá ser confirmada no endereço www.ileel.ufu.br/sgi/autenticidade por meio do código verificador: **PT132-SM5-MB1**.